

**Dodatok č. 4  
k Zmluve o úvere č. 101/AUOC/11**

uzatvorenej dňa 14.04.2011

v znení jej Dodatku č. 1 zo dňa 24.01.2012, Dodatku č. 2 zo dňa 24.05.2012 a Dodatku č. 3 zo dňa 28.01.2013

(ďalej „**Dodatok**“)

uzatvorený medzi zmluvnými stranami:

**Slovenská sporiteľňa, a.s.**

Tomášikova 48

832 37 Bratislava

IČO: 00 151 653

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., oddiel Sa, vložka č. 601/B

(ďalej „**Veriteľ**“)

a

Obchodné meno:

**HOREZZA, a.s.**

Adresa sídla:

Teplická 81, 921 01 Piešťany

IČO:

36 280 127

E-mail/tel.:

barbora.vecerkova@vzz.sk / +421 33 798 34 05

zastúpená Ing. JUDr. Stanislav Brečka, LL.M., Ph.D., predseda predstavenstva

zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Trnava, odd.: Sa, vložka č.: 10414/T, výpis zo dňa 23.09.2013

(ďalej „**Dižník**“)

**Dižník je právnym nástupcom spoločnosti: Vojenská zotavovňa a hotel Zemplínska Šírava, a.s., adresa sídla: Kaluža 072 36, IČO: 36 659 207 (ďalej len „Pôvodný dižník“), ktorá zanikla dňom výmazu z Obchodného registra SR, nakoľko došlo k zlúčeniu.**

**I.**

**Úvodné ustanovenia**

1. Veriteľ a Dižník uzatvorili dňa 14.04.2011 Zmluvu o úvere č. 101/AUOC/11 v znení jej Dodatku č. 1 zo dňa 24.01.2012, Dodatku č. 2 zo dňa 24.05.2012 a Dodatku č. 3 zo dňa 28.01.2013 (ďalej len „**Zmluva o úvere**“).

**II.**

**Obsah Dodatku**

1. Vypúšťa sa text bodu 5.1. a 5.3. článku **V SPLÁCANIE ÚVEROVÉHO RÁMCA** a nahrádza sa textom nasledovného znenia:

**5.1. Deň splatnosti Úverového rámca**

Úverová pohľadávka, vzniknutá najmä Použitím Úverového rámca Dižníkom, je splatná v dobách, uvedených v jednotlivých formách Použitia Úverového rámca, najneskôr však dňa 18.10.2013, t. j. konečná lehota splatnosti Úverového rámca je dňa 18.10.2013.

**5.3. Splácanie Úverového rámca Použitého vo forme Kontokorentu**

Dižník bude peňažné prostriedky čerpané vo forme Kontokorentu splácať priebežne z platieb došlých v prospech Bežného účtu, najneskôr však do Dňa konečnej splatnosti Kontokorentu, t.j. do 18.10.2013.

2. Dižník vyhlasuje, že sa oboznámil so súčasťami Zmluvy o úvere, ktorými sú Všeobecné obchodné podmienky vydané Veriteľom (ďalej len „**VOP**“). Sadzobník a podmienky určené Zverejnením, za ktorých sa Bankový produkt v zmysle Zmluvy poskytuje, súhlasí s nimi a zaväzuje sa ich dodržiavať. Dižník ďalej vyhlasuje, že bol Veriteľom informovaný o skutočnostiach podľa § 37 ods. 2 zákona č. 483/2001 Z.z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

3. Ostatné ustanovenia Zmluvy o úvere nie sú týmto Dodatkom dotknuté.

### III. Poplatky

V súvislosti s uzatvorením Dodatku Veriteľ nebude účtovať Dlžníkovi žiadny poplatok.

### IV. Záverečné ustanovenia Dodatku

1. Všetky právne vzťahy vyslovene neupravené v tomto Dodatku sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami VOP, Obchodným zákonníkom a ostatnými právnymi predpismi, a to v tomto poradí.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomné právne vzťahy sa budú, podľa § 262 Obchodného zákonníka, spravovať podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.
3. Zmluva o úvere nadobúda platnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť Obchodný deň nasledujúci po dni doručenia písomného vyhlásenia Dlžníka Veriteľovi o zverejnení tejto Zmluvy o úvere v platnom znení a s jej prílohami a súčasťami v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky. V prípade, ak Dlžník zverejňuje Zmluvu o úvere v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky, písomné vyhlásenie Dlžníka podľa predchádzajúcej vety môže byť nahradené písomným vyhlásením Centrálného registra zmlúv o zverejnení Zmluvy o úvere. Zmluvné strany sa dohodli, že Dlžník zverejní Zmluvu o úvere a všetky jej prílohy a súčasťi a doručí Veriteľovi písomné vyhlásenie o zverejnení Zmluvy o úvere v lehote troch mesiacov odo dňa podpisu Zmluvy o úvere zmluvnými stranami, a to tomu Obchodnému miestu Veriteľa, ktoré mu poskytlo Bankový produkt alebo službu na základe tejto zmluvy. V prípade, ak Dlžník nedoručí písomné vyhlásenie v zmysle predchádzajúcej vety, alebo ak Zmluva o úvere nebude zverejnená iným spôsobom, Zmluva o úvere v tejto listine nenadobudne účinnosť, zmluvné strany nie sú Zmluvou o úvere viazané a Zmluva o úvere sa zrušuje od počiatku.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že si tento Dodatok riadne prečítali, porozumeli jeho obsahu, že ho neuzatvorili za nápadne nevýhodných podmienok a v tiesni, na znak čoho ho podpisujú.
5. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden obdrží Veriteľ a jeden Dlžník.

V Bratislave, dňa 04.10.2013

V Bratislave, dňa 04.10.2013

**Slovenská sporiteľňa, a.s.**

**HOREZZA, a.s.**

.....  
PhDr. Ivica Bachledová, MBA  
riadiťka odboru verejný a neziskový sektor

.....  
Ing. JUDr. Stanislav Brečka, LL.M., PhD.  
predseda predstavenstva

.....  
Ing. Soňa Kováčiková  
relationship manager

Totožnosť osôb podpisujúcich za Dlžníka overil:  
V Bratislave, dňa 04.10.2013

.....  
Ing. Danjela Hadárová, PhD.  
account manager